



## INGLÊS II

Prof. Ricardo Madureira

Translate into English:

Observe atentamente os esquemas:

If + **simple present** / ... will + infinitive

If I **have** time, I will talk to you later. (Se eu tiver tempo, falarei com você mais tarde)

If + **simple past** (conditional) / ... would + infinitive

If I **had** time, I would talk to you later. (Se eu tivesse tempo, eu falaria com você mais tarde).

Você iria ao meu casamento se eu o convidasse? Would you go to my wedding if I invited you?

Se você me convidar, claro que eu irei. (If you invite me, of course I will go.)

1. Eu te ligarei <sup>(phone)</sup> se eu tiver notícias <sup>(hear from)</sup> de Alice.  
***I will phone you if I hear from Alice.***
2. Eu te ligaria <sup>(phone)</sup> se eu tivesse notícias <sup>(hear from)</sup> dela.  
***I would phone you if I heard from her.***
3. Se o ônibus estiver <sup>(be)</sup> atrasado, eu chegarei <sup>(get to)</sup> atrasado ao trabalho.  
***If the bus is late, I will get to work late.***
4. Se o trânsito não estivesse <sup>(be)</sup> tão pesado, eu não chegaria <sup>(get to)</sup> ao trabalho atrasado.  
***If the traffic weren't (ou wasn't) so heavy, I would not (ou wouldn't) get to work late.***
5. Se eu chegar <sup>(get to)</sup> ao trabalho atrasado novamente, perderei <sup>(lose)</sup> meu emprego.  
***If I get to work late again, I will lose my job.***
6. Se você não chegasse <sup>(get to)</sup> cedo ao trabalho, perderia <sup>(lose)</sup> seu emprego.  
***If you did not (ou didn't) get to work early, you would lose your job.***
7. Se John perder <sup>(miss)</sup> seu voo, ele irá <sup>(go)</sup> de trem.  
***If John misses his flight, he will go by train.***
8. Se ele perdesse <sup>(lose)</sup> seu emprego, voltaria <sup>(move back)</sup> para a casa do pais.  
***If he lost his job, he would move back to his parents' house.***
9. Eu ficaria <sup>(be)</sup> feliz se eu passasse <sup>(pass)</sup> nos meus exames finais.  
***I would be happy if I passed my final exams.***
10. Eu daria <sup>(give)</sup> uma carona para você se eu encontrasse <sup>(find)</sup> as chaves do meu carro.  
***I would give you a lift/ride if I found my car keys.***

11. Se eu encontrar <sup>(find)</sup> as chaves do meu carro, eu darei <sup>(give)</sup> uma carona para você.

*If I find my car keys, I will give you a lift/ride.*

12. Se você pudesse <sup>(can)</sup>, você me ajudaria <sup>(help)</sup> com meu dever de casa?

*If you could, would you help me with my homework?*

13. Se eu fosse <sup>(be)</sup> você, não iria <sup>(go)</sup> a esta festa.

*If I were you, I wouldn't go to this party.*

14. Se eu te pedisse <sup>(ask)</sup> para casar comigo, o que você diria <sup>(say)</sup>?

*If I asked you to marry me, what would you say? Observação: “marry me”, NOT “marry with me”*

15. Se meu gato pudesse <sup>(can)</sup> abrir a geladeira, ele comeria <sup>(eat)</sup> toda a minha comida.

*If my cat could open the fridge, it would eat all my food.*

16. John trabalhará <sup>(work)</sup> como taxista se ele precisar <sup>(need)</sup> de dinheiro.

*John will work as a taxi driver if he needs money.*

17. Eu trabalharia <sup>(work)</sup> como motorista de Uber se eu precisasse <sup>(need)</sup> de dinheiro.

*I would work as a Uber driver if I needed money.*

18. O que você faria <sup>(do)</sup> se você perdesse <sup>(lose)</sup> seu emprego?

*What would you do if you lost your job?*

19. Se ele se casar <sup>(marry)</sup> com Sandra, ele não terá <sup>(have)</sup> uma vida feliz.

*If he marries Sandra, he will not (or won't) have a happy life. Obs.: Não se usa “com” neste caso.*

20. Se eu fosse <sup>(be)</sup> você, não me casaria <sup>(marry)</sup> com ela.

*If I were/was you, I would not (or wouldn't) marry her.*

Observação: diz-se “I will marry Sandra”, NOT “I will marry ~~with~~ Sandra”, ou então se diz “I will get married to Sandra.”